

Notice de montage des Amphores et Amphores Murales

Regen - Amphore oberirdisch

Der Stilvolle und formschöne Regenwasser-Sammeltank für den Garten



Regen - Amphore 300 Liter

Farbe: Terrakotta

Regen - Amphore 500 Liter

Farbe: Terrakotta

Zubehör (optional)

Messing-Auslaufhahn

Klarsichtschlauch



Aufstellanleitung für Regen-Amphore

Allgemeines:

- Die Regen - Amphoren dürfen nur oberirdisch aufgestellt werden.
- Bei Frostgefahr müssen die Tanks vollständig entleert werden.
- Bei der Standortwahl muss das Gesamtgewicht der gefüllten Behälter beachtet werden (Gesamtgewicht = Eigengewicht + Behältervolumen).
- Die Tanks in schattiger Umgebung aufstellen, dass erhöht die Lebensdauer des Behältermaterials und das gespeicherte Wasser bleibt länger frisch.
- Die Regen - Amphoren dürfen auf keinen Fall unter Druck gesetzt werden, d. h. es muss ein Zulauffilter mit Überlaufstopp installiert werden.

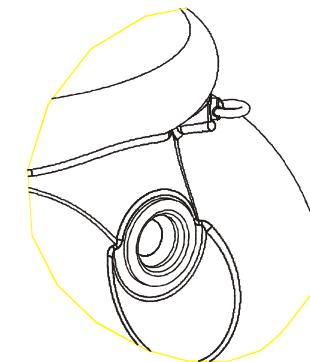
Montage Zulauf:

- Die Bohrung für die Zulaufdichtung wird mit einer handelsüblichen Lochkreissäge in einem Durchmesser von 58 mm in die obere Montagefläche gebohrt. Anschließend die mitgelieferte Spezialdichtung DN 50 einsetzen und ein handelsübliches DN 50 Zulaufrohr waagerecht in diese einschieben.

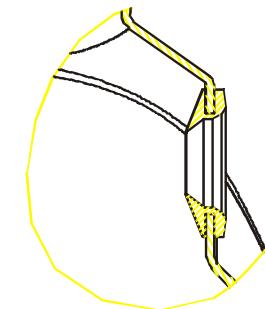
Montage Windsicherung:

- Die beiliegenden Ösen für die Windsicherung werden oben am Tank montiert und mittels einer Kette (bauseits zu stellen) mit der Hauswand verbunden. Dabei ist zu beachten, dass das Wandmaterial ausreichend stabil ist.

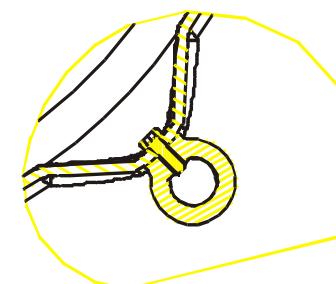
Montagefläche oben mit Dichtung DN 50

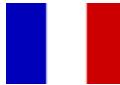


Montierte Dichtung DN 50 im Schnitt



Montierte Windsicherung im Schnitt





Notice de montage des amphores

Généralités :

- Les amphores ne doivent pas être enterrées.
- En hiver, l'amphore doit être vidée pour se protéger du gel.
- Lors de l'installation, prendre en compte le poids de l'ensemble amphore + volume d'eau.
- Installer le réservoir à l'ombre pour augmenter la durée de vie du matériel et pour garder l'eau plus fraîche.
- Les amphores ne doivent pas être mises sous pression, pour cela prévoir un collecteur équipé d'un trop-plein.

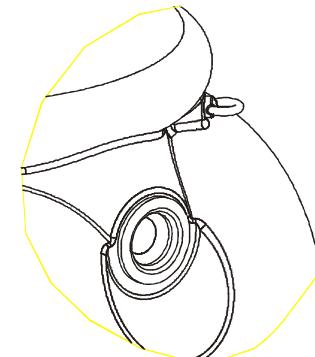
Montage du collecteur :

- Le perçage pour le tuyau de remplissage doit être fait en haut de l'amphore à l'endroit prévu à cet effet avec une scie cloche de Ø 58 mm. Placer ensuite un joint DN 50 dans ce perçage et introduire horizontalement un tuyau DN 50.

Montage du dispositif de sécurité vent :

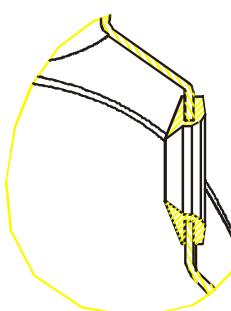
- Les anneaux fournis pour la protection anti-chute sont à fixer au haut de l'amphore et sont à lier au mur au moyen d'une chaîne (non fournie). Il faut s'assurer que le mur est suffisamment stable pour soutenir l'installation.

Zone de montage avec joint DN 50



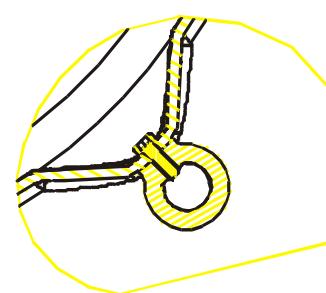
Mounting surface with DN 50 seal

Coupe du joint DN 50 monté



Mounted seal DN 50

Coupe de la sécurité vent



Mounted wind safety device



Installation manual for the Rain-Amphora

General information:

- The Rain-Amphoras are only for installation aboveground.
- The tank must be emptied at temperatures below 0°C.
- The total weight of the full tanks must be considered when installed (total weight = tank weight + tank volume).
- If the place for the tank is shady, the life span of the tank material is longer and the stored water remains fresher.
- In no case the tanks are allowed to be set under pressure. A filter with overflow stop must be installed.

Installation inlet:

- The drilling for the inlet seal can be installed when using a standard 58 mm diameter saw into the upper mounting surfaces. After installation of the seal DN 50 a standard inlet pipe DN 50 can be pushed in.

Installation Wind safety device:

- The enclosed pieces for the wind safety device are installed on the upper section of the tank and can be connected by a chain (not included) with the wall. You must ensure that the wall and the wall material are sufficiently stable.